

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: 60PPCWSC190

(6 pieces) CAMBRO | Camwear® polypropylene GN lid 1/6 - airtight - milky



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Cambro Camwear R Polypropylene GN Lid 1/6 Airtight - Milky

1. General Information

The Cambro Camwear R Polypropylene GN Lid 1/6 is designed to provide secure and airtight coverage for your Cambro food storage containers. Crafted from durable polypropylene, this lid protects food items from contamination while maintaining freshness. Ideal for both commercial and domestic kitchen use, it is transparent for easy visibility of contents and suitable for temperatures ranging from -40°F to 160°F.

2. Safety Information

- Do not use the lid in an oven or microwave.
- Ensure the lid is compatible with Cambro GN containers to avoid damage.
- Always check for cracks or damages before use; do not use if compromised.
- Keep out of reach of children when not in use to prevent accidental injuries.
- Wash hands before handling food and food storage containers.
- Properly handle and store the lid to avoid slipping or dropping.

3. Product Specifications

- Material: Polypropylene
- Color: Transparent Milky
- Dimensions: 1/6 GN
- Temperature Range: -40°F to 160°F
- Airtight: Yes
- Dishwasher Safe: Yes (top rack recommended)

4. Setup and Installation

1. Ensure your Cambro GN container is clean and dry.
2. Align the Cambro Camwear R Polypropylene GN Lid over the container.
3. Press down firmly on the edges of the lid to create an airtight seal.
4. Inspect the edges to confirm that the lid sits securely without gaps.
5. Your lid is now ready for use. Store in a cool, dry place when not in use.

5. Operation

- To open the lid, gently lift one side to break the airtight seal.
- When storing food, ensure items are cooled to room temperature before sealing to maintain freshness and prevent warping.
- For optimal performance, store in a vertical position to prevent deformation.

6. Cleaning and Maintenance

- Clean the lid immediately after use.
- Wash with warm, soapy water using a soft sponge.
- For tougher stains, soak the lid in diluted vinegar or baking soda solution.
- Rinse well with clean water.
- Allow to air dry before storing.
- Avoid abrasive cleaning pads to prevent scratching.

7. Troubleshooting

- If the lid does not create a tight seal, check for debris or damage on the lid and the container edges.
- If the lid warps, avoid exposure to high heat sources. Replace if needed.
- Should the lid become stained or retain odors, repeat the cleaning process or consider replacing it.

8. Disposal

Dispose of the Cambro Camwear R Polypropylene GN Lid by following local recycling guidelines. If the lid is damaged beyond use, discard it in general waste.

9. Contact

For further assistance, please contact:

Email: info@ggmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual

1. Allgemeine Informationen

Vielen Dank, dass Sie sich für den Cambro Camwear R Polypropylen GN-Deckel 1/6 entschieden haben. Dieses Produkt dient zur sicheren Aufbewahrung von Lebensmitteln und ist für den Einsatz in der Gastronomie konzipiert.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie den Deckel nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie den Deckel von direkter Hitze und offenen Flammen fern.
- Stellen Sie sicher, dass der Deckel ordnungsgemäß sitzt, um ein Auslaufen zu vermeiden.
- Reinigen Sie den Deckel vor dem ersten Gebrauch sowie regelmäßig, um eine hygienische Verwendung zu gewährleisten.
- Überprüfen Sie den Deckel regelmäßig auf Risse oder Beschädigungen und ersetzen Sie ihn bei Bedarf.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Material: Polypropylen
- Hitzebeständigkeit: Bis zu 100 °C
- Beständig gegen Chemikalien
- Erfüllt die Anforderungen der Lebensmittelverordnung
- Farbe: Milky
- Abmessungen: 16,5 x 12,7 cm
- Gewicht: 0,23 kg

4. Einrichtung und Installation

- Stellen Sie sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und trocken ist.
- Positionieren Sie die GN-Behälter an dem gewünschten Ort.
- Setzen Sie den Deckel vorsichtig auf den Behälter und drücken Sie down, bis er sicher sitzt.
- Überprüfen Sie, ob der Deckel dicht abschließt, um die Frische der Lebensmittel zu gewährleisten.

5. Betrieb

- Verwenden Sie den Deckel bei der Lagerung von Lebensmitteln in Kühl- oder Gefrierschränken.
- Der Deckel eignet sich hervorragend für den Transport von Lebensmitteln und gewährleistet eine luftdichte Versiegelung.
- Bei der Verwendung in der Mikrowelle ist es ratsam, den Deckel leicht zu öffnen, um Dampf entweichen zu lassen.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie den Deckel nach jedem Gebrauch mit warmem Seifenwasser.
- Vermeiden Sie abrasive Reinigungsmittel, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Der Deckel ist spülmaschinenfest; jedoch sollte der Gebrauchs- und Pflegeanleitung des Geschirrspülers gefolgt werden.

7. Fehlersuche

- Prüfen Sie, ob der Deckel richtig auf dem Behälter sitzt, wenn Lebensmittel nicht frisch bleiben.
- Bei Rissen oder Abnutzung sollte der Deckel umgehend ersetzt werden.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie den Deckel gemäß den lokalen Vorschriften für Kunststoffabfälle.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefonnummer: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Cambro Camwear R Polypropyleen GN-deksel 1/6 Airtight Milky

1. Algemene Informatie

De Cambro Camwear R Polypropyleen GN-deksel 1/6 is ontworpen voor professioneel gebruik in de horeca en keuken. Dit deksel biedt een luchtdichte afsluiting en is perfect voor het bewaren van voedsel en ingrediënten. Gemaakt van hoogwaardig polypropyleen, waarin duurzaamheid en gebruiksvriendelijkheid centraal staan.

2. Veiligheidsinformatie

- Gebruik het product uitsluitend volgens de voorgeschreven richtlijnen om ongevallen of schade te voorkomen.
- Dit deksel is bestand tegen hoge temperaturen, maar moet niet in direct contact komen met open vuur of warmtebronnen.
- Houd het product buiten het bereik van kinderen om verstikkingsgevaar te minimaliseren.
- Inspecteer het deksel regelmatig op schade. Beschadigde producten zijn niet veilig voor gebruik.
- Gebruik dit deksel niet voor het bewaren van schadelijke chemicaliën of gevaarlijke stoffen.

3. Productspecificaties

- Materiaal: Polypropyleen
- Kleur: Melkachtig
- Afmetingen: GN 1/6
- Temperatuurbestendigheid: Van -40°C tot +100°C
- Luchtdicht: Ja

4. Installatie en Opstelling

1. Zorg ervoor dat het werkoppervlak schoon en droog is.
2. Plaats de Cambro Camwear R-deksel rechtstreeks op de bijbehorende Cambro GN-container.
3. Druk stevig op het deksel om een luchtdichte afsluiting te garanderen.
4. Controleer of het deksel goed vastzit voordat u de container verplaatst.

5. Bediening

- Dit deksel is ontworpen voor eenvoudig gebruik.
- Voor het openen of sluiten, tilt eenvoudig het deksel aan de rand op en plaats het terug wanneer u klaar bent met gebruiken.
- Voor optimale prestaties, zorg ervoor dat de GN-container niet overbeladen is, zodat het deksel goed kan sluiten.

6. Reiniging en Onderhoud

- Reinig het deksel voor en na elk gebruik met warm water en een mild schoonmaakmiddel.
- Vermijd schurende middelen en krachtige chemicaliën die het materiaal kunnen beschadigen.
- Laat het deksel volledig drogen voordat u het opbergt.
- Controleer regelmatig op tekenen van slijtage of schade en vervang indien nodig.

7. Problemen Oplossen

- Indien het deksel niet goed sluit, controleer dan of het vrij van vuil of beschadigingen is.
- Als het deksel krom of gebogen is, vervang het dan.
- Voor verdere problemen, neem contact op met de klantenservice.

8. Verwijdering

- Het deksel is recyclebaar.
- Verwijder het product op een milieuvriendelijke manier, in overeenstemming met de lokale wetgeving en richtlijnen voor afvalbeheer.
- Lever het deksel in bij een recyclingpunt indien beschikbaar.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning, neem contact op met:

E-mailadres: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Tapa Cambro Camwear R Polypropylene GN 1/6

1. Información General

La tapa Cambro Camwear R Polypropylene GN 1/6 está diseñada para ofrecer almacenamiento seguro y eficiente de alimentos. Fabricada con polipropileno de alta calidad, esta tapa es perfecta para mantener la frescura de los alimentos y evitar derrames.

2. Información de Seguridad

- Este producto está destinado exclusivamente al almacenamiento de alimentos.
- No utilice la tapa en el horno, microondas o para calentar alimentos.
- Mantenga fuera del alcance de los niños.
- Inspeccione la tapa regularmente para detectar signos de desgaste o daño.
- Evite exponer a temperaturas extremas que puedan comprometer la integridad del material.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Material: Polipropileno
- Capacidad: GN 1/6
- Dimensiones: 17.6 cm x 10.5 cm (Longitud x Anchura)
- Color: Lechoso
- Características: A prueba de derrames, apto para lavavajillas, resistente a impactos.
- Peso: 0.15 kg

4. Configuración e Instalación

- Asegúrese de que la superficie de trabajo esté limpia y seca.
- Coloque la tapa sobre el recipiente GN 1/6, alineando los bordes de la tapa con los bordes del recipiente para garantizar un ajuste hermético.
- Presione firmemente en todos los lados para asegurar que la tapa esté bien asentada.

5. Operación

- Esta tapa se puede utilizar para cubrir recipientes que contienen alimentos fríos o a temperatura ambiente.
- Para retirar la tapa, simplemente levante uno de los bordes y quite con cuidado.
- Evite apilar otros recipientes encima de la tapa para prevenir deformaciones.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Lave la tapa con agua tibia y jabón después de cada uso.
- Se puede colocar en el lavavajillas, preferiblemente en la parte superior.
- No utilice productos de limpieza abrasivos, ya que pueden dañar el material.
- Almacene en un lugar seco y fresco.

7. Solución de Problemas

- Si la tapa no se ajusta correctamente, verifique que no haya residuos en los bordes del recipiente.
- Si nota deformaciones, evite el uso y reemplace la tapa.
- En caso de que la tapa esté dañada, no intente repararla; reemplácela inmediatamente.

8. Eliminación

- Este producto es reciclable.
- Al final de su vida útil, elimínelo en un punto de recogida de residuos de plástico o en su sistema de reciclaje local.
- No lo deseche en la basura convencional.

9. Contacto

Para consultas adicionales, por favor contáctenos:

Email: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

MANUEL D'UTILISATION DU COUVERCLE CAMBRO CAMWEAR R EN POLYPROPYLENE GN 1/6 AIRTIGHT

1. Informations Générales

Merci d'avoir choisi le couvercle Cambro Camwear R en polypropylène de taille GN 1/6. Ce produit est conçu pour offrir une solution de stockage et de transport sûr et efficace pour vos aliments. Il est fabriqué en polypropylène de haute qualité, garantissant durabilité et résistance aux chocs.

2. Informations de Sécurité

- Ne pas exposer à des températures supérieures à 100 °C.
- Évitez l'utilisation avec des produits chimiques agressifs qui pourraient endommager le matériau.
- Ne pas utiliser de manière incompatible avec les équipements de cuisine.
- Lavez les mains avant de manipuler des aliments pour éviter toute contamination.
- Inspectez périodiquement le couvercle pour détecter toute usure ou dommage avant utilisation.

3. Vue d'ensemble du produit et spécifications

- Matériau : Polypropylène
- Type : Airtight
- Dimensions : GN 1/6
- Couleur : Milky
- Référence : 60PPCWS190

4. Installation et Mise en Place

1. Retirez le couvercle de son emballage.
2. Vérifiez le couvercle pour tout dommage ou défaut.
3. Placez le couvercle sur le récipient de taille GN 1/6 afin de garantir un ajustement parfait.
4. Assurez-vous que le couvercle est bien en place pour créer un environnement hermétique.

5. Fonctionnement

Le couvercle est conçu pour s'adapter parfaitement à votre récipient GN 1/6, assurant un stockage efficace des aliments. Pour l'utiliser, il suffit de le placer sur le récipient pour sceller les aliments. Veillez à ce que les bords soient bien alignés pour éviter toute fuite d'air.

6. Nettoyage et Entretien

- Lavez le couvercle à l'eau chaude savonneuse.
- Évitez d'utiliser des nettoyants abrasifs qui pourraient rayer la surface.
- Rincez soigneusement à l'eau claire et laissez sécher à l'air avant de le ranger.
- Il est recommandé de nettoyer le couvercle régulièrement pour maintenir son état.

7. Dépannage

- Problème : Le couvercle ne s'adapte pas correctement.
 - Solution : Assurez-vous que le récipient est de taille GN 1/6 et vérifiez qu'il n'y a pas de débris sur les bords qui pourraient empêcher un bon ajustement.
- Problème : Usure visible.
 - Solution : Si le couvercle présente des fissures ou des signes de déformation, ne plus l'utiliser et le remplacer.

8. Élimination

Éliminez le couvercle conformément aux réglementations locales. Cela peut généralement impliquer de le recycler en tant que plastiques appropriés. Ne jetez pas dans des installations d'élimination des déchets non réglementaires.

9. Contact

Pour toute question ou assistance supplémentaire, contactez-nous à :

- Email : info@ggmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto per il Coperchio Cambro Camwear R in Polipropilene GN 1/6

1. Informazioni Generali

Il coperchio Cambro Camwear R in polipropilene GN 1/6 è progettato per garantire la massima freschezza e sicurezza dei vostri alimenti. Realizzato in polipropilene di alta qualità, il coperchio offre una soluzione efficace per la conservazione degli alimenti in una varietà di ambienti, dalla cucina professionale ai buffet.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Il coperchio è destinato esclusivamente a uso alimentare e deve essere utilizzato in conformità con le norme di sicurezza alimentare.
- Non utilizzare il coperchio con prodotti chimici aggressivi, in quanto potrebbe compromettere la sua integrità.
- Assicurarsi che il coperchio sia ben fissato ai recipienti per evitare perdite di contenuto.
- Non utilizzare il coperchio in forni o microonde.
- Tenere il coperchio lontano da fonti di calore e fiamme libere.
- In caso di rottura, non utilizzare pezzi danneggiati e smaltirli in modo sicuro.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Materiale: Polipropilene (R)
- Dimensioni: GN 1/6
- Colore: Bianco
- Sistema di chiusura: Ermetico
- Resistenza alla temperatura: da -40°C a +100°C
- Idoneo per lavastoviglie
- Leggero e resistente agli urti

4. Montaggio e Installazione

1. Rimuovere il coperchio dalla confezione.
2. Verificare che il coperchio e il recipiente siano puliti e privi di ostacoli.
3. Posizionare il coperchio sulla parte superiore del recipiente GN 1/6.
4. Fare una leggera pressione per assicurarsi che il coperchio si adatti perfettamente e fornisca una chiusura ermetica.
5. Controllare visivamente per garantire che non ci siano spazi vuoti tra il coperchio e il recipiente.

5. Operazione

- Utilizzare il coperchio per coprire gli alimenti all'interno dei contenitori.
- Assicurarsi che tutti i cibi siano a temperatura adeguata prima di coprire con il coperchio.
- Quando si maneggiano i contenitori, sollevare il coperchio dai lati per evitare la rottura.

6. Pulizia e Manutenzione

- Lavare il coperchio in lavastoviglie o a mano con acqua calda e detergente neutro.
- Non utilizzare spugne abrasive per evitare graffi.
- Dopo la pulizia, asciugare il coperchio prima di riporlo.
- Ispezionare regolarmente il coperchio per eventuali segni di usura o danneggiamento.

7. Risoluzione dei Problemi

- Problema: Il coperchio non si adatta bene.
Soluzione: Controllare che il recipiente sia GN 1/6 e che non ci siano detriti sul bordo.
- Problema: Rottura del coperchio.
Soluzione: Sostituire il coperchio danneggiato per garantire l'integrità degli alimenti.

8. Disposizione

Rispettare le normative locali per la raccolta differenziata e lo smaltimento del materiale plastico. Non gettare il coperchio nel compost.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania